

## 2 Peetroo

### Wore nyasepo ne Peetroo a kyoreε bo kyonwe Kristoo awuye ko-ɔ

<sup>1</sup> Mo, Simon Peetroo, ne n gye Yeesuu Kristoo a ayaafore-ɔ ɔko na mɔ ayaa-rɔ ayerepo-ɔ ɔko-ɔ e gye ne mɔ e kyoreε wore mɔ mɔ e kyonwe bamo ne Wuribware na ane amorawepo Yeesuu Kristoo itimaa si, baa bo kore atɔ timaa ko asen gyi feye ane-ɔ.

<sup>2</sup> Mo e kore kebwarekore feye mone a maa se mone i gyii Wuribware na ane nyanpe Yeesuu-o, Wuribware yure mone, na ɔ sa mone kayeyuri bweeto.

*Anen ne Wuribware a tawe bo beya feye ɔ kya ane-rɔ, na ane kii feye mɔ-ɔ*

<sup>3</sup> Anen a tee gyii Wuribware, ne ɔɔ tee ane feye ane bo nya mɔ kedabe-ɔ koko, na ane kase mɔ kedamenanse kowaa-rɔ-ɔ se-ɔ, ɔɔ yere mɔ keyaalen dabe-ɔ-rɔ bo sa ane keto kema na ki tiri ane-ɔ, na ane bo kyena kakyena ne ka gyi mɔ akato-ɔ.

<sup>4</sup> Mɔ a bware-o si-o, ɔɔ tawe bo beya feye ɔ sa ane aketo ko ne a kyɔ, ne a bo dan-ɔ. Aketo mɔ se ne ane e yere a ane bo kii feye Wuribware-ɔ, na ane ma bo kii feye ebaye awaapo ne bamo nyorowe baye a nyera kaye mɔ-ɔ.

<sup>5</sup> Amose se-ɔ, mone e kore mɔ mone i gyi, amaa mone e kpa a mon' kii feye mɔ-ɔ, mon' len eyee waa itimaa, na mon' gyii Wuribware neεεε.

6 Na mon' deere mone eyee se, na mon' waa kanyite. Na mon' sunj Wuribware kasentij-no.

7 Na mon' waa mone abεεko Kristoo awuye feye mone aa bamo pεεε a lee kokowεbεε konko-rɔ-ɔ. Lalalowe e gye feye mon' kpa abεε.

8 Mone ya waa anen a ato mo bweeto bweeto, mone kigyii ane nyanpe Yeesuu Kristoo maa waa kwaa. Anen a ato amo e kya mone-rɔ a mon' kyena kakyena timaa ne ka de tonɔ sa Wuribware-ɔ.

9 Amaa mone akemaa e monj buwi kpa anen a ato mo, a kaapo nee feye ɔ monj kee ketɔ ne ke bo akato-rɔ ke e ba-ɔ. Mɔ akato a bwee, ne ɔɔ tanj se feye Wuribware a kpεε ebɔye ne ɔɔ dεε waa-ɔ bo twee.

10 Amose se-ɔ, mo kosobεε-ana, mon' lenj eyee kenkenj, na mon' nya nu kasentij feye Wuribware monj tee mone lee mone sa mo eyee kwaa nee. Mone ya waa anen a ato ne mo a tɔwe-ɔ pεεε fεraa, mone maa lee lwii kamεε.

11 Na nkee mon' tii ane nyanpe na ɔmorɔwεpo Yeesuu Kristoo a kuwure ne ke monj de keε-ɔ se. Mfenj ne ɔ ba kakatɔgyi a ɔ bo kɔre mone baa mɔ ase.

12 Amose se-ɔ haree mone i nyi feye ato mo ne mo e tɔwe amo asen-ɔ e gye kasentij gbaa ooo, ne mone e kɔre amo mone i gyi bweeto gbaa ooo, mo e dee nyinji mone amo se.

13 Kasentij si, mo a sanj m bo nkpa-ɔ, a bware feye nj nyinji mone asenj mo se.

14 A lee feye nj nyi feye mo sanj a fo, na nj wu lowi ne ane nyanpe Yeesuu Kristoo a tɔwe gywii mo feye mo i wu-o.

<sup>15</sup> Amose se ne n sa se nεεnεε feyε, mo ya wu, kpa bunji sa mone, na mon' nyinji asen mo se san kema.

*Anen ne Peetroo a nu Kristoo a kedabe na wuraa-o kebee-o se-o*

<sup>16</sup> Bokō bō-rō ne bō ye ane abwaresen kotowe gye ayeba itee. Amaa n gye ayeba itee ne ane a yere se tawe gywii mone feyε Yeesuu Kristoo de keyaalen, ne o beε o kinji a o ba. Ane fɔnfɔn a nu mō kedabe na wuraa-o nee.

<sup>17</sup> Yeesuu mō se Wuribware fɔnfɔn ya bonjaa mō, ne o sa mō kedabe na wuraa san ne Nyinkpen-o-kyo-bamo-peεε-kedabe-na-wuraa a tawe lee soso bō kyonwe feyε,

“Mon' kee mo gyi timaa ne mo e kpa mō asen bweeto,  
ne mo akato a gyi mō se-o.”\*

<sup>18</sup> Ane fɔnfɔn a nu anen a bore-o a lee soso o ba san ne ane aa mō bō Wuribware a kebee timaa-o si-o.

<sup>19</sup> Ketō ne ane a nu, ne ane a nu-o si-o, ane e kōre ketō ne Wuribware a akyaameε ne baa dεε kyena-o a tawe-o gyi bweeto. A bware feyε mon' nu ketō ne baa tawe-o nεεnεε, a lee feyε bō kyō ba tawe abwaresen-o akō pwεε ne Kristoo a dεε bō kyena ane nkpono-ro, ne o waa ketō kema kyεkyεε-o. Bō du nee feyε fetiri a lanje kibugyii-ro bō fo gyegyaye kyowe keleebee-o.

\* **1:17** Matiyo 17.5; Maak 9.7; Lukas 9.35.

20 Amo pεεε kamεε-ɔ, mo e kpa a η nyiηji mone se feye ɔko mon bo-ro ne ɔ taare a ɔ kaapo ketɔ ne Wuribware a akyaamεε amo a kyoreε waa abwareseη wore-ɔ-ro-ɔ kaase, na Wuribware a kufwiine timaa-o mon kya mo-ro.

21 Ketɔ se ne amo-ɔ du aneη-ɔ e gye feye, san kemaa ne aneη a asese mo a tawe ketɔ ne Wuribware a lee bo kaapo bamo-ɔ, n gye bamo fɔηfɔη kepre se ne baa sa seηsa. Amaa Wuribware a kufwiine timaa-o ya kyena bamo se, ne Wuribware a borɔ bamo se sa seηsa.

## 2

*Mon' sa ayebapo ne bo ye bo gye Wuribware akyaamεε-ɔ se (Yudas 3-16)*

1 Dedaa-ɔ, ayebapo ko bo-ro ne bo ye bo gye Wuribware a akyaamεε-ɔ bokɔ, ne baa lwee asese-ro bo tii Wuribware a akyaamεε kasentij-o si. Aneη deε ne akyaamεε ayebapo i lwee mone-ro. Ba ywii a bo lwee mone mbonɔ-ro, na bo ba ayeba atɔ kekaapo ne ke e sa a mone kokɔregyi ba kaase-ɔ. Ba kine bamo nyanpe Yeesuu ne oo, wu na ɔ kɔre bamo lee Jbɔnsam kesaree-ro-ɔ. Amose se-ɔ Wuribware e nyera bamo menaη.

2 Asese bweetɔ e gya bamo ekpa ne i de apeeresen-ɔ se, na a sa a asese bokɔ nyera kasentij a kpa-ɔ kenyare.

3 Ayeba akaapopo amo a de apoo-o si-o, ba tawe itee ko, na bo penna mone kɔre mone atanne gyi. Amaa Wuribware ne ɔ gye bamo senjyipo-ɔ mon di idi, o gywii nee, na ɔ bo kpuri bamo.

4 Mon' nyin̄ji si feyε Wuribware mon̄ ηu mō fōnfōn mbōō ne baa waa ebōye-ō ewεε. Ɔo da bamō pan̄ na ekpēē, ne ɔo tweē bamō bō kyōn̄we kibugyii-ro sweere kaase, mfeñ ne bō gywii kake ne o gyi kaye-ro asese pēēē asen̄-ō.

5 Wuribware beē ɔ mon̄ ηu asese ne baa dεε kyēna dedaa-ō, ne baa kine kibu mō-ō ewεε. Ɔo sa ne kufwiiri a tweē, ne nkyu a mwiire bamō se mōō bamō. Amaa ɔo mōrōwe Nowaa ne ɔo tōwe abwareseñ feyε asese waa itimaa-o, na asese asunoo kō beē bō tii si san̄ amō.

6 Mon' beē keē Sōdōm na Gomora eman̄ awuye ne Wuribware a kine bamō, ne ɔo kywεε eman̄-ō na asese-ō pēēē muri waa nsō-ō.\* Ɔo ba bamō neē bō kaapo ketō ne ke e waa bamō ne ba kine mō-ō.

7-8 Amaa Lōt fēraa e gye ɔnyare timaa kō, ne ɔ dεε o te asese bōye amō-ro neē, ne kake kemaa daa bōye na borokōōne ne o ηu ba waa-ō, na o nu ba waa-ō pēēē e tōōraa mō bweetō, a leē feyε ɔ gye sese timaa neē. Amose ne Wuribware a kpuri anen̄ a eman̄-ō, ne ɔo mōrōwe Lōt.

9 Amō-ō pēēē e kaapo feyε Wuribware nyi anen̄ ne o lee asese timaa a ɔ leē awōrefōō-ro-ō, na anen̄ ne o tii asese bōye a ɔ bō kyēna ηu kesēbōgyiiri bō fō kake nsi ne o gyi kaye-ro asese pēēē asen̄-ō.

10 Ɔ tōōraa bamō ne ba kpa ebōye kōwaa-ō, na anen̄ se-ō bamō ηkpōnō-ro mon̄ fwiiri-o, ne bō maa bu ɔkemaa.

Anen̄ a asese-ō de katōmaabu na kun̄juroleñ, ne kufu mon̄ de bamō feyε bō sa sen̄sa bō kye Wuribware mbōō gbaa.

---

\* 2:6 Keleēkaase 19.

11 Haree gbaa Wuribware mbɔɔ a de keyaalen bweeto bo kyɔ ayeba akaapopo mo ooo, bo mon de asaagyi ba poro mbɔɔ boye-o Wuribware akato-ro.

12 Amaa akaapopo mo e sa senja ba kye keto ne bo maa nu kaase-o. Bamɔ mfere du ne feye mbo kpenje lee-o, ne bo maa fa mfere feye asese-o. Bo du ne feye mbo ne baa kowe bamɔ a sese nya kra mo-o. Bamɔ-o ba wu feye mbo-o.

13 Wuribware e ka bamɔ eboye ne baa waa-o koko. Bamɔ akato i gyi ateese kigyi na nta bweeto kunuu si kake kema haree laman-no gbaa. Mon aa bamɔ ya gyanje a mon' gyi ateese gbaa ooo, ba penna mon, na bo mose mon. Bo du ne feye iyisi ne i te mon iteburi si-o.

14 Bo naa bo gya akyee se ne. Bamɔ eboye mon de kee. Ba waa ane a akyee ne bo maa taare a bo nyite-o nnarokone, na bamɔ aa bamɔ nya di. Ane a apoo awuye amɔ nyi asen atanne kekpa-ro fee. Amaa Wuribware a da bamɔ yii.

15 Ne nkee baa yowe kpa kyerarase, ne bo gya Biilam eka se.\* Biilam mo ne o gye Beyɔ mo gyi-o gye akyaamere-o oko ne o de kyena, ne o de kpa kowaa boye a o nya nya atanne-o.

16 Mon nyi ane ne mo fɔfɔ kuruma ne o gye kabɔ ne o maa sa senja-o a sa senja feye sese-o tawe gywii mo nyanje feye o waa boye-o. Ne o sa ne o yowe kowaa feye mfere ke-mon-de wuye-o.

17 Ane a ayebapo-o bee bo du ne feye atiribu ne a wore-ro-o, beee awore ne afwii e da amɔ a naa-o. Wuribware a yowe kibugyii demante ko bo beya, na o ba bo ka bamɔ koko.

---

\* 2:15 Anyare kekare 22.

<sup>18</sup> Asese ko bo-ro ne baa sere lee bamo beeko-ana kakyena boye-ro-o, ne ayebapo amo e kpa a bo bee gyiiri bamo yaa kamεε bee ya bo lwee ebaye-ro. Bo de adabedabesen na nsejje ne mfeere mon bo mmoro-ro-o ba penna anej a asese-o. Ba tawe ba gywii bamo nee feye nyorawe boye ne bo san bo de-o bo dan.

<sup>19</sup> Ayeba akaaporo mo a tawe bo beya feye ba sa a asese mo nya bamo eyee, amaa bamo fonfon gbaa gye boye anya nee. A lee feye, oko i de oko se keyaalen, sese amo gye mo ne o de mo se keyaalen-o kenya nee.

<sup>20</sup> N taa feye oko a bo gyii ane nyanje na amorawepo Yeesuu Kristoo, ne amose-o oo lee mo eyee lee ebaye ne e waa kaye mo-ro asese iyisi-o-ro. Sese amo ne mo ya sa ne anej a boye-o a bee nya mo se keyaalen feye bamo a kra mo kisawu-ro-o, anej ne o kii-o bee a kyon anej ne o de o du-o.

<sup>21</sup> O de o mon ba bo gyii kpa timaa-o nee-o, weete a bo feye mo a bo gyii mbraa timaa ne Wuribware a sa mo-o, ne o kore kra-ro, ne o bee kine mmoro se kegya.

<sup>22</sup> O sa ne akpare mo a waa kasentij feye,

“Gyono a kpuu bee taa gyi,”\*

na “Prako ne baa gyee mo-o a kinji ba bo peere aporo-ro.”

### 3

*Anē nyanje a kikinji ba-o i fu asese-ro*

---

\* 2:22 Anase na akpare 26.11.

<sup>1</sup> Mò anyarẹ timaa, mmọ-ọ ẹ gye mọ wọrẹ nyọsẹpọ nẹ mọ a kyọrẹ bọ kyọṣwẹ mọnẹ-ọ. Ẹwọrẹ ẹnyọ-ọ-rọ pẹẹ, mọ a lẹṣ ẹyẹ feyẹ ṣ nyiṣṣi mọnẹ sẹ feyẹ mọn' deẹ nya mfẹrẹ timaa.

<sup>2</sup> Ẹwọrẹ amọ-rọ, mọ a nyiṣṣi mọnẹ asen nẹ Wuribware fọṣfọṣ a akyaamẹ nẹ baa dẹ kyena-ọ a tọwẹ-ọ sẹ, nẹ mọ a bẹ nyiṣṣi mọnẹ anẹ nyanṣpe na ọmọrọwepọ Yeesuu a mbraa nẹ mọnẹ a nu lẹ mọ ayaa-rọ ayerepọ nẹ baa ba mọnẹ ase-ọ sẹ.

<sup>3-4</sup> Mọn' nyiṣṣi amọ-ọ sẹ nẹnẹ feyẹ kaye-ọ ẹ ba kamọ ṣke lalalowe-ọ, asẹsẹ kọ ẹ ba a bọ bọ ba, na bọ bọ gya bamọ ebọye ekpa doo si. Na bọ saare bọkọ tọwẹ feyẹ, “Yeesuu a tọwẹ bọ beya feyẹ ọ ba, nẹ ọ ba aaa? Nkẹ mọ? Mọn' kẹ, lẹ haree anẹ nana-ana mbe sẹ, sẹyẹ mọṣ tẹ waa nẹ kẹtọ kemaa du anen nẹ kẹ dẹ ku du-o dẹ nẹ lẹ san nẹ Wuribware a twee kaye-ọ.”

<sup>5</sup> Anen a asẹsẹ-ọ den bọ nyi kasentiṣ-o, nẹ baa kine kamọ, feyẹ dedaa-ọ Wuribware a sa kan nẹ bọ twee soso na sweere, nẹ nkyu a buṣ sweere sẹ. Nẹ ṣke oo ke nkyu na sweere-rọ, nẹ ọ sa nẹ sweere a yase bọ di bọ kyọṣwẹ mfẹ, nẹ nkyu mọ a di bọ kyọṣwẹ mfẹ.

<sup>6</sup> Nẹ bọ bẹ bọ maa kpa a bọ nyiṣṣi si feyẹ san-ọ nkyu nẹ Wuribware a bẹ bọ mwiire sweere sẹ nyera mọ mọ ebọye awaapọ pẹẹ.

<sup>7</sup> Mọ kan-ọ-rọ asen tọwes dẹ nẹ Wuribware bẹ o de ọ deere mbeyọmọ a soso na sweere-ọ sẹ bọ fọ kake nsi nẹ ọ ba deekpa a ọ bọ nyera amọ pẹ kpur i asẹ nẹ oo gyi asen bu kẹpọ-ọ bọ lẹ bamọ Wuribware kikine si.

<sup>8</sup> Mọ anyarẹ timaa, mọnẹ ma kan taṣ amọ-ọ sẹ feyẹ anẹ nyanṣpe Yeesuu ase fẹraa kake kọṣkọ du



nee feye nsu kakpen-ɔ, ne nsu kakpen ma du feye kake konko-ɔ. Mmo pree ta nee.

<sup>9</sup> Amose se-ɔ n gye sa ne ane nyanpe de yuri mo kikinji ba-ro feye ane ne boko e towe-ɔ. Mone ne o nyite. O maa kpa feye oko kpuri, amaa o kpa nee feye akemaa nu mo eyee, na o kinji lee mo ebaye-ro.

<sup>10</sup> Amaa kake ne ane nyanpe i kinji a o ba-o i fu mone-ro feye oyu-o. San amo-ɔ, deekpa dabe ko e kywee kyowe na kiferi na akyee-e-kpa-agyi, na o sa a a nrawe, na soso waa elawo kenken giri giri giri kpuj kpuj kpuj kpuj, na o naa. Ane de ne deekpa e kywee sweere na keto kema ne ke bo mo se-ɔ.

<sup>11</sup> Keto kema a tee ki kpuri mfaane-ɔ, nteto asese ne mon' kii? Mon' kyena kakyena timaa, na mon' sun Wuribware kasentij-no.

<sup>12</sup> Mon' sa a a waa mone kone feye Wuribware kake amo e ba. Amaa mon' dee waa ane ne mone e taare a mon' waa, na ka nya ba mena-ɔ. Kake amo-ɔ, soso e kywee a o kpuri, na kipejpej nrawe kyowe na kiferi na akyee-e-kpa-agyi.

<sup>13</sup> Ane gywii keto ne Wuribware a towe bo beya feye o waa-ɔ nee. Kemo e gye feye o twee soso popwee na sweere popwee, mfen-ɔ ne akemaa i kii sese timaa.

<sup>14</sup> Amose-ɔ mo anyare timaa, mone e kokase mone e kpa mo keba-ɔ, mon' lej eyee kyena kakyena timaa ane ne Wuribware maa taare a o nya kotoko se yere bo poro mone-ɔ. Na mone ma sa a mone aa mo mbono-ro ten-no.

<sup>15</sup> Ane nyanpe i nyite akemaa, na o morowe mo. Ane de ne ane kosobe timaa Pɔl a ba kanyiasen

ne Wuribware a sa m̀-ɔ bo kyorɛɛ bo kyonwe mone-ɔ nee.

<sup>16</sup> M̀ e tawe aneɲ a atɔ-ɔ asen, aneɲ ne ɔ kyorɛɛ amo asen m̀ ewore-rɔ-ɔ nee. M̀ ewore-rɔ, ɔ kyorɛɛ atɔ ko ne amo kaase kunu bo leɲ-ɔ. Asese ko ne bo mon nyi seye, ne bamo mfeere e yo mfee m ba mfee-ɔ a kyurowi ketɔ ne ɔ tawe-ɔ feye aneɲ deɛ ne bamo fɔɲfɔɲ i kyurowi ketɔ ne ke bo abwaresen wore ne ɔ saɲ-ɔ-rɔ ton ko-ɔ. Amo-ɔ se, bamo fɔɲfɔɲ e sa a Wuribware gyiiri bamo keseba.

<sup>17</sup> Mo anyare timaa, ketɔ ne ki tii tebɔ-ɔ e gye feye mbeyɔmɔ mone a tee mone nyi atɔ mɔ se-ɔ, mon' sa mone eyee se. Mone ma kan gya ekpa bɔye ne katamaabu awuye e gya se-ɔ se, a lee feye ba sa a mon' yowe kaseɲtiɲ a ekpa-ɔ, na mone ma lee yere kenken mone kokɔregyi-ro.

<sup>18</sup> Amaa mon' dee meraa se buwi kpa aneɲ ne mone e waa, na mon' gyii ane nyanpe na ɔmorɔwepo Yeesuu Kristoo na m̀ nyure-o neɛneɛ-ɔ. Bonyaa na kedabe na wuraa kii m̀ lee, lee mbeyɔmɔ bo yo nsu peɛɛ. Ameyɛ.

**Abwaresen Wore-ᵛ**  
**New Testament in Chumburung**  
**(GH:ncu:Chumburung)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chumburung

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

**Copyright Information**

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Chumburung

**© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2025-05-16

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 16 May 2025 from source files  
dated 16 May 2025

24326c91-bd91-5fb9-a5f1-7f3e726a9745